

La Hongrie

Les Cahiers du CIJ

Secteur **F**

Europe/International

F.3. Pays européens

15. La Hongrie

Mots clefs pour cette fiche : Budapest, Danube, Hongrie

La Capitale : Budapest

La Population de la Capitale : 1.861.000 habitants

La Population : 10.045.407

Principales villes : Balatonfüred, Békéscsaba, Debrecen, Eger, Győr, Kecskemét, Keszthely, Miskolc, Nyíregyháza, Pécs, Sopron, Szeged, Székesfehérvár, Veszprém, Zalaegerszeg. Millions d'habitants (l'an 2003)

La Superficie : 93.036 km² soit 1% de l'Europe • **La Densité :** 109 Habitants au km²

La Langue /Autres Langues : le Hongrois (magyar) 98.2%, l'Allemand et l'Anglais 1.8%

La Situation Géographique : Situé au centre de l'Europe au nord-ouest de la Roumanie

Le Décalage Horaire : Heure d'Europe Centrale (GTM) + 1 • horaire d'été + 2

La Monnaie : le Forint = 0,003805 € (1 € = 245,45 forints) • **Passage à l'euro :** espéré pour 2007

Climat : continental • **Électricité :** 220 volts • **Indicatif téléphonique :** 00 36

Statut : république • **Administration :** 19 départements + Budapest

Religions : catholiques romains, protestants, catholiques, uniates, orthodoxes, israélites, autres



Géographie

Les principales villes sont : Szentendre, Visegrád, Esztergom, Vác, Gödöllő, Ócsa, Ráckeve, Zsámbék.

La Boucle du Danube, située à 40km de la capitale constitue le deuxième point de chute des touristes. C'est dans cette région que le Danube change de cap ; venant de l'ouest à l'est, à cet endroit il descend du nord au sud.

Esztergom : siège du Primat de Hongrie, possède le plus grand édifice

religieux du pays, le Palais Royal garde des pièces intactes depuis le 13^{ème} siècle, son Musée Chrétien jouit d'un renom international.

Visegrád : ancien siège royal sous le règne des Anjou, propose un panorama à 360° depuis son Acropole. Les vestiges du Palais renaissance du roi Mathias vous émerveilleront.

Szentendre : ville baroque, est le lieu privilégié des artistes hongrois. Toute une colonie y crée. Ses galeries de tableaux, ses musées (Musée de céramique Margit Kovács, skanzen, etc.) sont autant de témoins de notre

culture largement influencée par des ethnies voisines.

Gödöllő : le château Grassalkovich fut la résidence d'été de François-Joseph et d'Elisabeth d'Autriche. Entièrement rénové, le château est ouvert au grand public depuis 1996.

La Hongrie du Nord

Située à l'est de Budapest, la région est délimitée par la Slovaquie au nord, l'Ukraine à l'est et la Grande Plaine au sud.

Principales villes : Gyöngyös, Hollóko, Parád, Mezőkövesd, Eger, Szilvás-várad, Miskolc, Lillafüred, Tokaj, Nyíregyháza, Sárospatak, Aggtelek.

La Grande Plaine Hongroise

Principales villes : Szolnok, Tiszafüred, Hortobágy, Nádudvar, Hajdúszoboszló, Debrecen, Kecskemét, Hajós, Kalocsa, Bugac, Szarvas, Szeged, Gyula, Békéscsaba, Hódmezővásárhely.

Le Sud de la Transdanubie

Principales villes : Kaposvár, Zalakaros, Szenna, Szigetvár, Pécs, Orfu, Villány, Siklós, Harkány, Mohács, Szekszárd.

Jadis province romaine appelée Pannonia, s'étend entre le lac Balaton et la Croatie. De douces collines ensoleillées, des vallées et des champs s'y varient à perte de vue.

Le lac Balaton

Le plus grand lac d'Europe Centrale; superficie cca. 600 km².

Principales villes: Balatonfüred, Balatonalmádi, Badacsony, Keszthely, Hévíz, Siófok, Szántód, Balatonföldvár, Fonyód.

La Transdanubie du Nord

La région aux multiples facettes a su préserver les traces de son passé mouvementé entre l'arrivée des Hongrois dans le bassin des Carpates et l'indépendance du pays.

Principaux sites: Martonvásár, le lac Velence, Székesfehérvár, Veszprém, Herend, Öskü, Pannonhalma, Győr, Szombathely, Sárovar, Orség, Koszeg, Nagycenk, Sopron, Fertod.

Le climat

Le pays se situe au carrefour de trois climats c'est-à-dire:

Le climat continental, océanique d'Europe de l'Ouest et subtropical, d'où les variations de temps sur son territoire.

La vitesse moyenne du vent peut atteindre jusqu'à 2,2 m/sec.

La température moyenne annuelle mesurée à Budapest atteint les 12°C. C'est au mois de juillet qu'il fait le plus chaud: 21,7°C degrés en moyenne. C'est au mois de janvier qu'il fait le plus froid: - 1,2°C en moyenne.

Les précipitations annuelles moyennes atteignent jusqu'à 561 mm.

Avec un climat tempéré, on notera que: Les hivers sont froids, nuageux, et à tendance humides.

Les étés sont particulièrement chauds en Hongrie.

Nature

Sa superficie occupe environ 1% du continent Européen et représente 93.036 km².

La Hongrie est située au centre de l'Europe, dans le bassin des Carpates le pays est entouré par: Les Alpes, les Carpates et de la Chaîne dinarique.

L'étendue de la Hongrie se répartie de la façon suivante:

Étendue de 268 km entre le Nord et le Sud, et de 528 km de l'Est à l'Ouest. La longueur totale de ses frontières est de 2242 km.

La Hongrie est frontalière avec les pays suivants: l'Autriche à 366 km, la Croatie à 329 km, la Roumanie à 443 km, la Serbie et le Montenegro à 151 km, la Slovaquie à 677 km, Sloveenie à 102 km, et l'Ukraine à 103 km.

Les Caractéristiques du Pays

La Hongrie est un pays plutôt plat, on constate que les deux tiers de la surface du pays n'atteignent pas les 200 mètres d'altitude.

Elle se compose en six grandes unités géographiques:

- **La Grande Plaine (Alföld)** qui occupe le centre et l'Est du pays.
- **La Petite Plaine (Kisalföld)**, se situe autour d'un centre d'épandage d'où le Danube a déposé un grand cône sédimentaire.
- **L'extrémité méridionale** en a été usée par les vents, les eaux et les différents aspects géologiques.
- **Les collines de la Transdanubie**, la Dorsale transdanubienne.
- **La région subalpine et les massifs du Nord** présentent à leur surface des vieilles configurations géologiques.

Les Cours d'Eaux

La Hongrie se trouve dans le bassin du Danube où se jettent tous les cours d'eau arrivant des montagnes environnantes.

Le trajectoire du Danube en Hongrie mesure 417 km (sa longueur totale est de 2860 km).

Une autre rivière importante c'est la Tisza, elle atteint jusqu'à 598 km. La Hongrie compte quelque 1200 lacs, naturels et artificiels.

Le plus connu et le plus important est le lac Balaton qui s'étend au centre de la Transdanubie.

Ces mesures sont les suivantes: Sur une longueur de 77 km, une largeur de 14 km, et une surface de 598 km², quand à sa profondeur elle est de 3 mètres.

Le lac de Velence, (26 km²) se situe également en Transdanubie.

Le lac Fertő (lac de Neusiedl), qui se trouve près de la frontière Ouest,

seule sa frange méridionale mesure 82 km².

La Hongrie est un pays qui possède de nombreux sites en eaux thermales. Le sous-sol de la Grande Plaine recèle à une profondeur de 1000 mètres à 2000 mètres.

De nombreuses sources qui constituent un immense réservoir d'énergie géothermique d'une puissance calorifique considérable.

Les eaux naturelles et médicinales contiennent, en raison des activités volcaniques du passé de nombreuses substances minérales.

Les Parcs et les Réserves

La Hongrie veille à la protection de ses richesses naturelles lors des progrès techniques et des aménagements structurels.

177,7 mille hectares ont été classés officiellement en tant que parcs nationaux qui sont les suivants:

- Hortobágy qui occupe une superficie de: 63,6 mille ha.
- Kiskunság qui occupe une superficie de: 35,8 mille ha.
- Bükk qui occupe une superficie de: 38,8 mille ha.
- Aggtelek qui occupe une superficie de: 19,7 mille ha
- Fertő-Hanság qui occupe une superficie de: 19,7 mille ha.

D'autre part on compte 26,2 mille ha sont classés réserves naturelles.

La superficie totale des sites classés est supérieure à 466,6 mille ha.

Au total 670,6 mille ha, soit 7,6% de la superficie nationale.

Langue

Le hongrois appartient à la famille ouralo-altaïque, comme le turc et le finnois. Même si ses voisins de la «Mittel Europa» l'ont enrichi au cours des siècles, c'est l'une des rares langues d'Europe à ne pas avoir d'origine indo-européenne, et les Hongrois n'en sont pas peu fiers. On ne veut pas vous décourager et vos interlocuteurs apprécieront de toute façon vos efforts, mais ce n'est pas en une semaine que vous maîtriserez les subtilités de cette langue aux sonorités plaisantes, mais qui ne nous laisse, à nous latins, que peu de repères. Les Hongrois parlent souvent l'allemand, parfois l'anglais (les jeunes de plus en plus) et plus rarement le

français. Leurs progrès depuis ces 10 dernières années sont stupéfiants. Le hongrois est une langue difficile, mais quelques mots clés facilitent la communication. Votre interlocuteur vous sera reconnaissant d'avoir fait cet effort, et enchaînera en anglais ou en allemand...

Pour la prononciation, quelques règles :

s ou ss = ch, sz = s, cz = ts, zs = j et gy = dy ou dye.

Nem beszélek magyarul - Je ne parle pas le hongrois.

Beszél angolul, franciàul, németül ? - Vous parlez anglais, français, allemand ?

Nem értem [értème] - Je ne comprends pas

Mi az ? [mi àze ?] - Qu'est-ce que c'est ?

Mennyi ? [mainni] - Combien coûte ?

Hol van... ? - Où est... ?

Hány órákor ? [hanni orakor] - À quelle heure ?

Igen [iguène] - Oui

Nem [nème] - Non

Kijàrat - Sortie

Vészkijàrat - Sortie de secours

Bejàrat - Entrée

Indulàs - Départ

Érkezés - Arrivée

Nyitva - Ouvert

Zàrva - Fermé

Ebédidő - Pause déjeuner

Rögtön jövök - J'arrive tout de suite !

Minden jegy elkelt - Tous les billets sont vendus

Venni - Acheter

Díjtalán, Ingyenes - Gratuit

Szabad - Libre, autorisé

Tilos - Interdit

Politique

En vertu de la modification du 23 octobre 1989 de la Constitution et par l'entrée en fonction du nouveau gouvernement, la Hongrie est devenue une République parlementaire au sens européen du terme. Les relations existant entre le Parlement, le chef de l'Etat et le Chef du Gouvernement reposent sur les principes démocratiques du contrôle et de l'équilibre. L'organisation suprême du pouvoir de l'Etat et de la représentation du peuple est le Parlement à une chambre

composée de 386 députés élus pour une période de 4 ans.

C'est l'Assemblée nationale qui élit le président de la république, le Premier ministre, les membres de la Cour constitutionnelle, les porte-paroles des minorités nationales et ethniques (ombudsman), le président de la Cour suprême et le procureur général de la République.

Les formes des activités de contrôle de l'Assemblée nationale sont les questions et les interpellation, ainsi que le fonctionnement des commissions parlementaires.

L'Assemblée nationale a un président, trois vice-présidents et huit secrétaires.

L'Assemblée nationale siège en permanence, les deux sessions ordinaires durent du 1er février au 15 juin et du 1er septembre au 15 décembre. Les réunions sont publiques, la Télévision nationale les transmet en direct. Pour assurer le quorum au moins la moitié des députés doivent être présents. En cas de modification de la Constitution ou lors de l'adoption de décisions plus importantes, une majorité des deux tiers des voix est requise.

Population

97,7% de la population de la Hongrie a pour langue maternelle le hongrois (environ cinq millions de Hongrois de souche vivent au-delà des frontières nationales, la plupart en Transylvanie sur le territoire de la Roumanie). Sur la base des données du recensement de la population de 2001, selon les réponses fournies par les recensés, la proportion numérique des nationalités allogènes est relativement faible, elles ne représentent que 2,3% de la population constante. Sur les plus de 3000 localités, dans 800 vivent des personnes appartenant à une nationalité. La Constitution hongroise garantit aux minorités nationales une liberté totale, des droits égaux, y compris dans l'usage de leur langue maternelle.

Les Magyars sont d'origine finno-ougrienne et vivent depuis plus de mille ans dans la vallée du Danube, leur patrie actuelle.

La plus nombreuse minorité nationale est l'allemande. Les Allemands s'étaient établis surtout à proximité de la frontière Ouest, dans la Dorsale transdanubienne, aux alentours de la capitale et dans la région du mont Mecsek. Les Slaves du Sud (Serbes, Croates, Slovènes), peuplent la zone frontalière du Sud-Ouest, les Rou-

ains se concentrent le long de la frontière Sud-Est, les Slovaques, à côté d'eux, dans le département de Békés et près de la capitale. Selon les données du recensement effectué en 2001, (1er janvier) la population totale de la Hongrie était de 10,005 millions de personnes. Selon les estimations des organisations des minorités, quelque 200 à 220 mille Allemands, 110 mille Slovaques, 80 mille Croates, 25 mille Roumains, 5 mille Serbes et 5 mille Slovènes vivent dans la République de Hongrie. La répartition des autres diasporas est la suivante: 10 à 15 mille Polonais, 4 mille Grecs, 3 à 10 mille Arméniens, 5 mille Bulgares, 2 mille Ukrainiens, 6 mille Ruthènes. L'effectif des Tsiganes est actuellement estimé à quelque 400 à 600 mille.

Capitale

Budapest est étendu sur les deux rives du célèbre fleuve Danube et composé de 3 villes indépendantes jusqu'en 1873: Buda, Óbuda et Pest. Ville éclectique, on y trouve des vestiges romains, des édifices turcs, des bâtiments baroques et Art-Nouveau - Art-Déco.

2 opéras, 37 musées, une cinquantaine de théâtres, dont le célèbre théâtre des Marionnettes, des restaurants typiques et cafés d'ambiance, une vingtaine de galeries de tableaux privées, 20 bains thermaux, une multitude de plages, parcs, d'aires de tennis et de golf vous assureront, entre autres, votre enrichissement et votre bien-être pendant vos vacances.

Monuments marquants de la ville :

vestiges romains d'Aquincum, les bains Turcs, Parlement, Citadelle, quartier du Palais Royal (ce dernier fait partie du Patrimoine Universel), place des Héros, les célèbres ponts reliant, les deux rives du Danube.

Capacité hôtelière : plus de 12.000 lits en hôtels de 1 à 5 étoiles, une dizaine d'auberges de jeunesse.

Des terrains de camping ainsi que des logements chez l'habitant attendent les touristes.

Transport en commun : un des meilleurs réseaux du monde grâce aux lignes de tramways, d'autobus, de trolleybus et de métro.

Budapest Card : forfait de 2/3 jours donnant de nombreux avantages en transport, réduction aux musées et programmes, etc.

Monnaie

1 Forint = 0,003805 Euros
1 euro = 245,45 forints
Passage à l'euro : espéré pour 2007

Jours fériés

1^{er} Janvier : Jour de l'an
15 Mars : Fête nationale (anniversaire de la révolution de 1848)
Lundi de Pâques

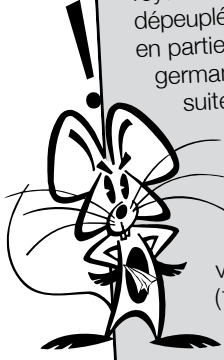
Lundi de Pentecôte
1^{er} Mai : Fête du travail
20 Août : Fête de Saint-Etienne
23 Octobre : Anniversaire de la Révolution de 1956 et de la Proclamation de la République de Hongrie (en 1989)
1^{er} Novembre : Toussaint
25 et 26 Décembre : Noël

Études

Système éducatif

Entre 3 et 6 ans les petits hongrois fréquentent le jardin d'enfants (Ovoda) qui n'est pas vraiment considéré comme une école et dont seule la dernière année est obligatoire, avant l'entrée à l'école primaire.

L'HISTOIRE DE LA HONGRIE



D'origine finno-ougrienne, les Hongrois ou Magyars occupent le bassin des Carpates à partir de 895. Le royaume de Hongrie se développe sous la dynastie arpadienne (1038-1301) en un Etat européen chrétien prospère, dépeuplé pourtant par l'invasion des Tatares en 1241 et recolonisé en Transylvanie par les «Siebenbürger Sachsen», en partie de souche luxembourgeoise. Les Anjou de Naples, les rois Sigismond de Luxembourg, empereur romain germanique, et Mathias Corvin conduiront le royaume centralisé vers une dernière floraison avant son déclin suite à l'affaiblissement du pouvoir central sous la dynastie des Jagellons et la défaite devant les troupes de l'Empire turc ottoman (bataille de Mohacs en 1526). Le trône revient aux Habsbourg, mais le pays est scindé en trois parties dont la Transylvanie, principauté sous domination turque, et l'Hongrie actuelle, province de l'Empire ottoman (1541). Les 150 ans suivants seront marqués par les guerres entre les cultures chrétienne et musulmane, les déportations et destructions massives. Après l'échec de la campagne turque contre Vienne en 1683, la Sainte Alliance libérera en 1686 la Hongrie entière que l'Empereur victorieux traitera cependant comme une terre conquise, provoquant une première guerre d'indépendance (1703-1711) qui l'obligera à en reconnaître l'autonomie.

L'absolutisme de Marie-Thérèse (1740-1780) et de Joseph II (1780-1790), passant outre à la constitution et introduisant l'allemand comme langue officielle, ressuscite la résistance des Hongrois.

L'essor économique du XIX siècle conduira à l'éveil national et politique, puis à la révolution et la guerre d'indépendance (1848/49), écrasée par l'empereur François-Joseph Ier avec l'aide de l'armée russe. Il en résultera pourtant le compromis de 1867 transformant l'Empire des Habsbourg en confédération dualiste d'Autriche et de Hongrie. Ce premier système parlementaire moderne connaîtra la stabilité, mais ne satisfera pas les attentes des nombreuses minorités nationales attirées par l'émergence des Etats balkaniques slaves.

Après la débâcle de la première guerre mondiale, la Hongrie sera érigée en Etat indépendant, républicain et démocratique, puis communiste, pour redevenir, après l'intervention tchèque et roumaine, royaume sous la régence autoritaire et conservatrice de Miklos Horthy. Démembré par le Traité de Trianon (Versailles), le pays perdra les deux tiers de son territoire et plus de la moitié de la population, dont la Transylvanie (Roumanie), la Slovaquie (Tchécoslovaquie) et la Croatie (Royaume des Slaves, la future Yougoslavie). D'où sa politique révisionniste qui l'entraînera dans la deuxième guerre mondiale aux côtés de l'Axe. Suite à des négociations de paix secrètes avec les Alliés, les troupes du Reich occupent la Hongrie en 1944, la livrant à la terreur des «croix fléchées» et entraînant la déportation de la population juive.

Après l'invasion par l'Armée Rouge en 1944/45, les Alliés instaureront une démocratie pluripartite, remplacée en 1949 par une dictature stalinienne accompagnée de déportations et exécutions de masse.

En 1956 éclate à Budapest la Révolution, écrasée par une intervention soviétique. Malgré une répression sans précédent et deux cent mille réfugiés politiques, le régime ne peut pas renouer avec les méthodes des années 50 et adoptera des réformes dans les années 1960. Mais la compromission qui se traduit par l'«abandon des droits politiques en échange du bien-être matériel» ne résistera pas à la stagnation économique et à l'avènement de Gorbatchev en Union Soviétique. Les communistes réformateurs et les partis d'opposition recréés réussissent en 1989 la proclamation de la République de Hongrie.

L'Armée soviétique quitte le pays en 1991, la Hongrie devient membre de l'OTAN en 1999 et de l'Union Européenne en 2004.

La Hongrie, satisfaite de son «retour» dans la communauté des pays de l'Europe que la population a soutenu par 83,9% des votants, en attend entre autre le renforcement de la sécurité et la solution des conflits hérités du passé.

Sources : «la Hongrie» <http://azinno.free.fr/hongrie/histoire/histoire.htm>
«La Hongrie dans l'Union européenne» dans l'Union européenne,
Ministère des Affaires Etrangères de la République de Hongrie, <http://www.kum.hu>

Quelques dates

896-1038: L'installation des Hongrois et règne de Saint Étienne
997 à 1038: Ce fût le règne du Roi Étienne I^{er}
1038-1301: L'époque des rois de la dynastie Arpadienne
1077-1096: Le successeur d'Étienne, fût Ladislas I^{er}
1096-1116: Le successeur d'Étienne, fût Coloman I^{er}
1222: Un document médiéval appelé la Bulle d'or a été émise en 1222 par le roi André II.
1235-1270: C'est à juste titre que Béla IV est nommé « le second fondateur du royaume ».
1301: En cette année la maison des Arpáds s'éteint.
1301-1490: L'État Hongrois Médiéval
1335: Charles I^{er} invite les rois de Bohême et de Pologne, ce fût la « rencontre royale de Visegrád »
1307-1342: La Hongrie est sous le règne de Charles I^{er}.
1342-1382: La Hongrie est sous le règne de Louis I^{er}.
1387-1437: Le pays sera gouverné par Sigismond de Luxembourg, le gendre de Louis le Grand.
1396: L'armée des croisés de Sigismond est vaincu à la bataille de Nicopolis.
1458: Mathias le fils cadet de János Hunyadi est élu roi de Hongrie.
1490: Le décès de l'un des plus grands monarques de la Hongrie médiévale, le roi Mathias.
1490-1526: Le déclin de l'État Hongrois médiéval et la conquête Ottomane.
1490: Le décès de l'un des plus grands monarques de la Hongrie médiévale, le roi Mathias.
1520-1566: La bataille de Mohács, conduite par le sultan Soliman I^{er} le Magnifique.
1516-1526: Le décès tragique du Roi de Hongrie, Louis II.
1526-1686: La Hongrie scindée en trois parties.
1686-1790: La Hongrie et la dynastie des Habsbourg.
1780-1849: Dates des Réformes et de la Révolution.
1790-1849: Réformes et révolution.
1825: La fondation de l'Académie des Sciences de Hongrie, crée par le Comte István Széchenyi.
1841: Lajos Kossuth, homme politique rédige le « Pesti Hirnap », le premier journal politique de l'Empire.
1849: Une armée russe de 200.000 hommes délogent les rebelles hongrois
1849-1914: Néoabsolutisme et la « belle époque ».
1860: L'issue défavorable des guerres menées par les Habsbourg isolent l'Autriche au plan international.
1914-1945: D'une guerre à l'autre.
1945-1987: Les Avatares du socialisme.
1947: Décès du chercheur Philippe Edvard Anton Von Lenard, reçu le prix nobel de physique en 1905.
1987 -1996: Le Hongrie de transition.
1918: Au mois d'octobre en cette année, la Révolution éclate à Budapest, la République est proclamée.
1920: En juin le nouveau régime signe le Traité de paix de Trianon (Versailles).
1968: Sous la conduite de Janos KADAR, la Hongrie a commencé à libéraliser son économie.
1972: Le décès du chercheur George Von Békésy, il reçu le prix nobel de physiologie en l'an 1961.
1986: Le décès du chercheur Albert Von Szentgyögyi, il reçu le prix nobel de médecine en 1937.
1990: La Hongrie a tenu ses premières élections multipartis en 1990.
2002: La quatrième fois depuis le changement de régime que les électeurs ont été appelés aux urnes.
2002: Le 15 mai le Parlement désigne le Président, les vice-présidents du nouveau Parlement.
2004: La Hongrie est entrée à l'Union Européenne en date du premier mai 2004.

Entre 3 et 6 ans les petits hongrois fréquentent le jardin d'enfants (Ovoda) qui n'est pas vraiment considéré comme une école et dont seule la dernière année est obligatoire, avant l'entrée à l'école primaire. (Il est donc volontaire de ma part de ne pas appeler cela école maternelle.) Les enfants ont deux institutrices (peu d'hommes font encore ce métier) par classe qui prennent les repas avec eux dans la salle de classe. Ce sont les enfants qui dressent et desservent la table à tour de rôle, un « responsable de table » est choisi pour la semaine. Ils adorent ça.

À 6 ans, les enfants entrent à l'école « générale » (Általános Iskola) que l'on ne quitte qu'à 14 ans. Cela fait donc office d'école primaire et de collège. Il y a tout de même une distinction : « also tagozat » ou « classes de bas » correspond aux 4 classes de primaire et « felső tagozat » au collège. En école primaire il y a deux instituteurs par classe qui suivent les enfants durant ces 4 ans. Les cours sont toujours dispensés dans la même salle, à l'exception des cours d'éducation physique, pour ne pas perturber les petits.

À 10 ans, en entrant au collège (felső tagozat), on commence l'apprentissage d'une deuxième langue au choix (pendant longtemps, cette deuxième langue était obligatoirement le russe). Les élèves changent de salle de classe désormais, les cours sont dispensés dans des salles adaptées à la matière enseignée

À la sortie du collège, à 14 ans (seulement) on obtient sa première carte d'identité et on a le choix d'intégrer soit un lycée (gimnázium), un « lycée technique » (szakközépiskola) ou de faire un BEP en intégrant une école (szakmunkásképző) prévue à cet effet. Dans les deux premiers cas on obtient son baccalauréat (érettségi bizonyítvány).

Dans le deuxième cas, en plus du bac, on aura un métier. La grande majorité des élèves choisit le lycée en Hongrie. La scolarité est obligatoire jusqu'à l'âge de 16 ans en Hongrie. Les études supérieures se font à la faculté (egyetem) ou dans une « école supérieure » (főiskola).

■ Enseignement supérieur

Introduction

En Hongrie, les établissements d'enseignement supérieur sont les universités (egyetemek) et collèges (foiskolak) reconnus par l'Etat ; ces établissements peuvent être publics, privés ou privés confessionnels.

Les établissements d'enseignement supérieur hongrois sont autonomes. À ce titre, ils sont habilités à choisir leurs facultés, à mandater les responsables des unités internes et de définir leurs cursus, en tenant compte toutefois des conditions générales publiées par le gouvernement.

Le système d'enseignement supérieur hongrois comprend des universités et des établissements non universitaires. Certains sont des établissements d'Etat, d'autres sont reconnus par l'Etat. Les universités dispensent généralement des connaissances théoriques de haut niveau, tandis que les autres établissements non universitaires proposent des programmes plus courts et davantage axés sur la pratique. Les lois les plus récentes permettent aux universités de proposer les deux types de programmes, tandis que les établissements non universitaires peuvent organiser des programmes universitaires si le Comité hongrois d'accréditation le décide.

Descriptif

Le premier cycle universitaire est sanctionné par le « egyetemi oklevél » et dure quatre ans au minimum (généralement cinq ans). Le deuxième cycle, sanctionné par le « szakosito oklevél », dure un an au minimum, généralement deux ans. Il est axé sur un enseignement spécialisé. Le troisième cycle universitaire mène au doctorat « doktori fokozat » (généralement en trois ans).

Dans les autres établissements d'enseignement supérieur, le premier cycle est sanctionné par le « fõiskolai oklevél » et dure trois à quatre ans. Il peut être suivi d'un deuxième cycle d'études spécialisées (au moins un an) sanctionné par le « szakosito oklevél » et complété par des études universitaires complémentaires pour obtenir une licence de niveau universitaire.

Depuis 1996, le système intègre un nouveau type de cursus, les études

professionnelles supérieures. Ce cycle dure deux ans et permet d'obtenir le « felsõfoku szakképesítést igazoló bizonyítvány ». Cette qualification donne accès à des études supérieures dans les universités ou les autres établissements d'enseignement supérieur, ou bien directement à certains grades professionnels.

Les études débouchant sur l'obtention du premier niveau de qualification de l'université et de l'école supérieure portent le nom de licences. Elles peuvent être suivies, dans une université ou dans une école supérieure, par une maîtrise dans un domaine spécifique et, ensuite, par un doctorat (uniquement à l'université). Les écoles supérieures offrent donc des licences sur une période de 3 ou 4 années avec une spécialisation d'une année supplémentaire au minimum. Les licences universitaires durent au minimum 4 ou 5 années habituellement et peuvent aller jusqu'à 6 années exceptionnellement. L'enseignement post-universitaire de spécialisation a une durée minimale d'une année, bien que, généralement, il dure 2 à 3 années. La durée des doctorats est généralement de 3 années.

Les diplômés signent une double compétence académique et professionnelle.

Les étudiants qui réussissent le cursus non-universitaire dans les Foiskola (en 3 ou 4 ans) se voient décerner le Foiskola diploma

Les universités décernent le egyetemi diploma aux étudiants qui ont réussi le cursus de 4 à 6 ans.

Une qualification professionnelle supérieure (Felsõfoku szakke pesites) est décernée au bout de 2 ans d'un cursus professionnel non universitaire aux étudiants qui ont réussi l'examen professionnel supérieur (Felsõfoku szakvizsga)

Principaux diplômes hongrois :

- « felsõfoku szakképesítést igazoló bizonyítvány », diplôme sanctionnant deux ans d'études professionnelles supérieures.
- « egyetemi oklevél », diplôme de premier cycle universitaire (quatre à cinq ans d'études).
- « fõiskolai oklevél », diplôme de premier cycle des établissements non universitaires (trois à quatre ans d'études).

- « szakosito oklevél » : diplôme de deuxième cycle (universités et établissements non universitaires, un à deux ans d'études).
- « doktori fokozat », le plus haut grade universitaire, nécessitant trois ans de recherches après le szakosito oklevél (maîtrise) et la soutenance d'une thèse.

Un guide pour vous aider dans vos études en Hongrie :

<http://www.studyinhungary.hu>

Admission et inscriptions

Le certificat de fin d'études secondaires supérieures (Erettségi Bizonyítvány) est nécessaire pour l'entrée dans tous ces établissements.

Les étudiants étrangers doivent être en possession d'un diplôme de fin d'études secondaires qui permet l'accès à l'enseignement supérieur dans le pays où il a été décerné. Les étudiants sont admis dans les établissements d'enseignement supérieur sur la base d'un examen d'entrée.

La connaissance de la langue hongroise est requise pour les cours dispensés en hongrois.

Des établissements hongrois d'enseignement supérieur proposent aussi des cours dans une autre langue ; dans ce cas la maîtrise de cette langue est un préalable.

Les candidatures sont à déposer directement auprès des établissements avant le mois de mars.

Coûts de scolarité

Frais d'inscription : entre 0 et 8000 euros selon le statut de l'établissement.

Aides financières

Actuellement il n'existe peu d'aides financières proposées par le gouvernement hongrois pour les étudiants étrangers.

Voir :

<http://www.scholarship.hu/english/index.html>

■ Vie étudiante

Les bons plans

Située au carrefour de l'Europe, la Hongrie (capitale Budapest, monnaie le forint) est un pays ayant une forte tradition scientifique et artistique, qui accuse un taux de croissance limité, d'environ 3,3%. Les liens avec la France sont déjà fortement développés. Les besoins en infrastructures du pays sont importants. Les principaux secteurs d'activité sont l'électronique, les hautes technologies, l'automobile et les télécoms.

L'université de sciences, de technologies et d'économie de Budapest (Usteb) et l'université de Szeged font référence.

La quasi-totalité des universités propose des formations anglophones, notamment en droit international, en médecine et dans les technologies de l'information et de la communication. Il existe de nombreuses filières en français dans les universités de Hongrie (où le projet de création d'une université francophone est à l'étude).

Logement

Pour le logement de longue durée il est préférable de rechercher sur place avec les agences immobilières ou dans les petites annonces. Vous pouvez ainsi demander des conseils aux centres d'information jeunesse sur place. Il faut compter en général un mois de recherche mais il devient de plus en plus facile de trouver des locations voire des ventes. La caution ainsi que l'avance pour les locations sont d'environ un à trois mois de loyer. Si vous passez par une agence intermédiaire une commission dont le montant est d'environ un mois de loyer vous sera demandée.

Pour vous aider à Budapest :

<http://www.hb.hu>

Un portail pour trouver un hôtel en Hongrie :

<http://www.hotels.hu/>

Emploi pour étudiants

Pour trouver des informations sur les possibilités d'emploi :
<http://www.europa.eu.int/eures/main.jsp?countryId=HU&acro=hw&lang=fr&parentId=0&catId=490>

Sécurité sociale - assurances

Apprendre la langue

Les universités proposent des cours de hongrois pour étrangers à l'année ou en université d'été :

<http://www.om.hu/main.php?folderID=181&articleID=1180&ctag=articlelist&iid=1>

Emploi

Travailler en Hongrie

Environ 40.000 travailleurs étrangers en Hongrie sont en possession d'une carte de travail. La plupart d'entre eux proviennent de Roumanie, mais plusieurs milliers arrivent des anciennes républiques de l'URSS, de Slovaquie et de Chine. Pour maintenir le dynamisme de sa croissance économique, la Hongrie devrait accueillir plusieurs millions de travailleurs immigrés venant des pays voisins dans les années à venir. Par contre, certains experts en économie pensent que le nombre d'emplois ne pourra augmenter au maximum que de 40.000 par an et qu'à peu près la moitié de ces emplois sera occupée par des citoyens hongrois.

Recherche d'emploi

Annuaire d'entreprises

<http://www.bekes.hungary.net/itcenter/indexiff.htm>

<http://www.yellowpages.hu/default.asp>

Entreprises expatriées

Les principales entreprises francophones implantées en Hongrie sont la BNP, le Crédit Lyonnais, la Société Générale, Indosuez, le GAN, Rhône-Poulenc, Schlumberger, Merlin Gérin, Beghin Say, Sanofi, Accor, Danone, Bongrain, Bonduelle, CGE, la Lyonnaise des Eaux, Michelin, Nestlé, Phénix, Kraft Ch, Bally, Calida, Novartis, Emilfrey, Hiag, Ringier, Schindler, Sulzer, Tornado, Winterthur...

Démarches administratives

L'embauche d'un travailleur étranger doit être autorisée par les centres locaux pour l'emploi qui doivent s'assurer que cet emploi ne peut être occupé par un national. Le centre peut également donner

son autorisation si la rémunération offerte pour le travailleur étranger est nettement inférieure à la moyenne nationale. L'autorisation n'est valable en général que pour un an, mais elle peut être renouvelée. Le « feu vert » est automatiquement donné aux étrangers dont le pays d'origine a conclu avec la Hongrie un accord mutuel sur l'emploi. Le quota annuel des travailleurs autorisés est de 2000 pour l'Allemagne, 800 + 200 saisonniers pour la Slovaquie, 600 pour l'Autriche, 100 pour la Suisse et 20 pour le Luxembourg. Visas / Permis de séjour

Les ressortissants français, belges et luxembourgeois n'ont pas besoin de visa pour des séjours inférieurs à 90 jours et peuvent se rendre en Hongrie avec un passeport ou une carte d'identité en cours de validité. Mais s'ils souhaitent résider et travailler en Hongrie pour une période supérieure à trois mois, ils doivent demander un visa spécial d'entrée. Le visa de travail n'est accordé que si le candidat est titulaire d'un permis de travail. Les démarches pour obtenir ce permis sont effectuées par l'employeur auprès du Service du Travail et de la Main-d'oeuvre (Munkaügyi Központ). Cette demande est accompagnée des informations et des pièces suivantes :

- Nom de l'employeur ;
- Renseignements personnels concernant le salarié étranger ;
- Description du poste qui sera occupé par le salarié étranger ;
- Lieu d'exécution du travail du salarié étranger ;
- Date du début de l'emploi du salarié étranger ;
- Durée prévue de l'emploi du salarié étranger ;
- Salaire du salarié étranger ;
- Raisons pour lesquelles l'employeur préfère employer un salarié étranger plutôt qu'un salarié hongrois ;
- Une lettre d'embauche (traduction officielle) ;
- Un curriculum vitae et une copie du diplôme (traduction officielle) ;
- Un certificat prouvant que l'employé est en bonne santé et physiquement apte à remplir son emploi.

Renouvelable, le permis de travail est délivré dans un délai de 30 jours pour une durée d'un an au maximum. Il est envoyé directement à l'employeur. En

arrivant en Hongrie, les salariés étrangers devront demander un permis de séjour. Pour un séjour supérieur à trois mois, ils doivent demander un permis de séjour temporaire, et ceux qui ont l'intention d'y séjourner pendant une année ou plus doivent demander un permis de séjour de longue durée. Les demandes doivent être déposées au plus tard 15 jours après l'arrivée en Hongrie.

La demande de permis de séjour doit être accompagnée des pièces suivantes :

- Une déclaration de résidence sur un formulaire délivré par l'Administration ;
- Un passeport en cours de validité ;
- 2 photos d'identité ;
- Une attestation de domicile en Hongrie ;
- Une attestation de revenus ;
- Un certificat médical ;
- Des timbres fiscaux ;
- Une copie du permis de travail et déclaration d'emploi de l'employeur avec indication du montant de la rémunération (pour les salariés et les directeurs des Bureaux de représentation).

Protection sociale

Automatique, payée à parité par l'employeur et le salarié. Se renseigner avant le départ sur les accords de réciprocité signés entre le pays d'origine et le pays d'accueil

Sites pour trouver un travail

<http://www.humanity.hu/index-eng.html>

<http://www.job4smarts.com/eng/smart.html>

<http://www.job.hu/eng/introduction.php?Tema=Bemutakozas>

<http://www.allasjanlat.lap.hu>

<http://www.allas.lap.hu>

http://www.jobline.hu/HUN/pages/karrier/2_1.htm

<http://www.jobpilot.hu>

<http://www.kfki.hu/opportunities/allas.html>

<http://www.multijob.hu/default.htm>

<http://www.wesselenyi.com/career/index.html>

Vie pratique/Tourisme

■ Voyage

Par avion :

- Pour avoir plus d'information :
<http://www.malev.com>
<http://www.luxair.com>
- Vols avec escale : Austrian Airlines, British Airways, KLM, Lufthansa, Sabena, Swissair.

Par bateau, navette régulière entre :

- Vienne et Budapest
- Bratislava et Budapest.

Transport à l'intérieur du pays :

- trains Intercity, réseau d'autocars, location de voitures (Hertz, Avis, Europcar ; Budget, Rent a car, etc. et loueurs locaux).

Les Transports en commun :

C'est l'un des meilleurs réseaux du monde grâce aux lignes de tramways, d'autobus, de trolleybus et des métros.

Par la route :

Les papiers nécessaires sont : La carte grise, la carte verte d'assurance. Le permis de conduire à 3 volets rose ou bien le permis de conduire international.

À savoir :

Le permis de conduire des étrangers est valable en Hongrie pendant une période d'un an à compter de leur entrée dans le pays.

Après l'expiration du permis de séjour en Hongrie, on est tenu de quitter le pays avec sa voiture.

Les autoroutes payantes :

M1 : entre la frontière hongroise et Budapest (200 km) - vignette obligatoire

M7 : entre Budapest et le lac Balaton (100 km)

M3 : entre Budapest et Gyöngyös (85 km) - vignette obligatoire

M5 : entre Budapest et Kecskemét (80 km)

Logement

Nulle difficulté pour trouver un logement. La plupart des villes proposent, avec une égale constance, la même hiérarchie d'hébergement : du simple

dortoir en université au palace grand style, en passant par le fringant hôtel de tourisme.

- **Bon marché** : moins de 23,40 euros (6.000 Ft) la chambre double. Dans cette catégorie, on trouve les campings, les dortoirs dans les collèges et les universités, ainsi que les auberges de jeunesse privées (hostels). Attention, certaines des adresses de cette catégorie ne sont ouvertes que pendant les vacances scolaires.

- **Prix moyens** : pour une chambre double, de 23,40 à 47 euros (6.000 à 12.000 Ft). Chambres de bon confort avec salle de bains privée, et souvent avec TV.

- **Plus chic** : à partir de 47 euros (12.000 Ft). De l'hôtel tout confort (TV, téléphone, salle de bains) à l'ancien palace fraîchement rénové. Le confort n'est pas toujours synonyme de bon goût. Mais si vous évitez les mastodontes de béton, la balance penche davantage vers un aménagement de standard international, avec parfois la bonne surprise d'une élégance d'un autre âge.

Chambres chez l'habitant :

C'est une solution peu chère et souvent très sympathique. Chaque ville possède au moins une agence qui centralise les réservations. Sur les routes, on trouve également des pancartes « Zimmer frei »

Campings :

Ils ont de 1 à 3 étoiles et possèdent généralement des douches. Le camping sauvage est strictement interdit.

Auberges de jeunesse :

Il n'y a pas de limite d'âge pour séjourner en AJ. Il faut simplement être adhérent.

Luxembourg : <http://www.cajl.lu>

Pensions et hôtels :

On trouve des panziós (pensions), généralement de bon rapport qualité-prix, et des hôtels toutes catégories. La Hongrie étant très touristique, les réservations sont conseillées, surtout à Budapest. Un détail : les chambres doubles sont le plus souvent équipées de lits jumeaux, les lits conjugués sont rares.



BUREAU DE CONSEIL ET D'INFORMATION JEUNESSE

(Iránytű) Pannonia u. 34
H-1136 - Budapest XIII
Tél./Fax: (+36) 1 339 3700/01/02
E-mail: iranytu@mail.iranytu.net
Internet: <http://www.iranytu.net>

Ülloi ut 267/1
P.O. Box 84
H-1191 - Budapest XIX
Tél./Fax: (+36) 1282 9778
E-mail: kispiti@ngo.hu

Florián téri aluljáró
Budapest III
PO Box 56
H-1300 - Budapest
Tél. (+36) 1 388 4374/212 0936
- Fax: (+36) 1 212 0937
E-mail: obuda@mgo.hu
ou obuda@hayico.hu

Ecseri uti aluljáró
PO Box 44
H-1476 - Budapest XI
Tél. (+36) 1 264 1375
E-mail: aluljaro@matavnet.hu

Ülloi ut 453
H-1181 - Budapest XVIII
Tél./Fax: (+36) 1 290 3600
E-mail: lorinc@ngo.hu

Kinizsi u. 20
H-5600 - Békéscsaba
Tél./Fax: (+36) 66 326 053
E-mail: dtanya@elender.hu

Batthyany u.2./b
P.O. Box 82
H-4001 - Debrecen
Tél./Fax: (+36) 52 415 498
E-mail: mezon@c3.hu

Oktober 23. tér 8
H-2400 - Dunaujvaros
Tél. (+36) 25 407 136
E-mail: iiti@iiti.hu
Internet: <http://www.iiti.hu>

Szabadsag u. 16
PO Box 391
H-2100 - Gödöllo
E-mail: atjaro@hotmail.com

Aradi vértanuk u. 19
H-9021 - Gyor
Tél./Fax: (+36) 96 314 261
E-mail: hid@hidinfo.hu

Széchezy sétány 2-4
PO Box 328
H-6000 - Kecskemét
Tél. (+36) 76 412 020
Fax: (+36) 76 475 022
E-mail: helpi@externet.hu

Kossuth u. 21
PO Box 134
H-6400 - kiskunhalas
Tél. (+36) 77 423 398
E-mail: iti@ngo.hu
Internet: <http://www.halas.hu>

Gagarin u. 2
PO Box 13
H-7032 - Paks
Tél./Fax: (+36) 75 423 398
E-mail: vmkpaks@elender.hu
Internet: <http://www.paks.info.hu/ifi-roda.htm>

Széchenyi tér 9
H-7621 - Pécs
Tél. (+36) 72 211 134/72 212 034 - Fax: (+36) 72 211 132
E-mail: tetthely@tetthely.ngo.hu
Internet: <http://tetthely.ngo.hu>

Fotér 5
PO Box 193
H-3100 - Salgotarjan
Tél./Fax: (+36) 32 411 777
E-mail: sitis@elender.hu

Dozsa György u. 5
PO Box 1119
H-6701 Szeged
Tél./Fax: (+36) 62 420 310
E-mail: sziti@tizsanet.hu
Internet: <http://www.tizsanet.hu/sziti>

Ady Endre u. 21
H-8000 - Székesfehérvár
Tél./Fax: (+36) 22 312 561
E-mail: albasziti@ngo.hu
Internet: <http://www.hayico.ngo.hu/szekesfehervar>

Szt. Istvan tér 10
H-7100 - Szekszard
Tél. (+36) 74 411 475
Tél./Fax: (+36) 74 315 022
E-mail: polip@polip.ngo.hu
Internet: <http://polip.ngo.hu>

Somogyi Béla ut 1
PO Box 32
H-5001 - Szolnok
Tél./Fax: (+36) 56 422 429
E-mail: szolif@ngo.hu
Internet: <http://www.szolifi.ngo.hu>

Gal Ltp. 405
PO Box 405
H-2804 - Tatabanya
Tél. (+36) 34 511 028
Fax: (+36) 34 311 197

Diofa u. 2
H-8200 - Veszprém
Tél./Fax: (+36) 88 327 631
E-mail: youthoffice@veszprem.hu
Internet: <http://www.youthoffice.veszprem.hu>

Kazinczy tér 4
PO Box 202
H-6720 - Zalaegerszeg
Tél./Fax: (+36) 92 346 974
E-mail: mars@ngo.hu
Internet: <http://www.extra.hu/mars-iroda>

Ministère de l'Education
<http://www.om.hu/education>

National Conference of Students' Self-Governing Bodies (HÖÖK)

House of Professors, Ajtósi Dürer sor
19-21
1146 Budapest
Hungary
Tel: (+36 -1) 343-6492
Fax: (+36 -1) 321-2878
EMail: info@hook.huninet.hu
<http://www.sc.bme.hu>

Réseau Conseil et information jeunesse en Hongrie

Pannonia utca 34
H-1134 - Budapest
Tél. (+36) 1 88 32 76 31
Fax: (+36) 1 88 32 76 31
E-mail: hayico@hayico.hu
Internet: <http://www.hayico.hu>

AMBASSADEUR du Luxembourg avec résidence à Vienne

M. Paul FABER
81, Sternwartestrasse
A-1180 VIENNE
Tél. (+43 -1) 478-21 42
ou (+43 -1) 478-21 43
Fax: (+43 -1) 478-21 44
Email: vienne.amb@mae.etat.lu

AMBASSADE DE LA REPUBLIQUE DE HONGRIE À LUXEMBOURG

Chancellerie diplomatique
36, rue Marie-Adélaïde
L-2128 Luxembourg
Tél. (+352) 26 45 91-77
Fax: (+352) 26 45 82-89

CONSULAT

M. Jean Joseph Mathias RIES, Consul Général honoraire
L-5680 Dalheim, 6, Wenkelhuel
Tél./Fax: (+352) 26 67 09-48
GSM: (+352) 621 14 65-02
E-mail: riesclan@pt.lu

Sources

<http://www.hongrie.org/>
http://www.europe.gouv.fr/les_europeens_8/elargissement_20/hongrie_28.html
<http://www.toutsurbudapest.net/article112.html>
http://www.euroguidance-france.org/euroguidance/fichespays/centraleetoccidentale/etudier_en_hongrie.htm
<http://www.vivreaetranger.com/UE2004/hongrie.php>
<http://www.leader-city.com/hongrie/>
Le guide du routard

